

tiroler.land

AUSGABE 1 | MÄRZ 2010

DIE TIROLER LANDESZEITUNG

Tiroler Familienjournal

www.familienpass-tirol.at



2 FAMILIEN- SKITAG F A G

des Landes Tirol
Seite 4

Sa., 27. Februar 2010: SkiWelt
Wilder Kaiser Brixental

EIN KLICK ZUM FREIZEITVERGNÜGEN
www.tirol.gv.at/familienfreizeit
Seite 8

TERMINE
INNSBRUCKER FRÜHJAHRSMESSE
11. März: Familiensprechstunde
von Landesrätin Zoller-Frischauf
Seite 20



tirol
Unser Land

HYPO TIROL BANK
Wir realisieren Ideen.



P. b. b. Verlagspostamt 6020 Innsbruck • Österreichische Post AG / Postentgelt bar bezahlt • RM 04A 035550X



Liebe Tiroler Familien!

Im vergangenen Jahr hat das Land Tirol erstmals einen Familien-Skitag ausgerichtet. Der Erfolg dieser Veranstaltung war so groß, dass es mir ein besonderes Anliegen war, auch heuer wieder Eltern mit ihren Kindern in ein familienfreundliches Tiroler Skigebiet einzuladen. Die Wahl ist diesmal auf die Skiregion Wilder Kaiser Brixental gefallen und ich freue mich schon darauf, wieder viele von Ihnen kennen zu lernen und die eigene Atmosphäre eines solchen Familien-Skitages gemeinsam erleben zu können.

Schaut man anlässlich einer solchen Veranstaltung zurück, was sich seit dem letzten Skitag für die Familien in Tirol getan hat, so kann man doch feststellen, dass wir immer wieder deutliche Schritte nach vorwärts machen.

So hat sich seit dem letzten Mal das Interesse am Tiroler Familienpass mit seinen neuen Nutzungsmöglichkeiten im Tiroler Verkehrsverbund stark erhöht und es konnte inzwischen der 50.000ste Familienpass-Inhaber gefeiert werden. Inzwischen hat sich auch der Bezieherkreis für das Tiroler Kindergeld PLUS erweitert. Unsere Investitionen in die Zukunft kommen damit nicht nur dem institutionellen Angebot zugute, sondern gelten auch jenen Eltern, die ihre Kinder selber betreuen können bzw. möchten. Schließlich ist mit der Einführung des Gratskindergartens ein besonderer Schritt im Bereich der Kinderbetreuung gelungen. Hinter den Kulissen wird zudem sehr gewissenhaft an einem neuen Kinderbetreuungsgesetz gearbeitet, das den Familien ein Kinderbetreuungsangebot in Tirol garantieren soll, das noch besser auf die Bedürfnisse von Eltern und Kindern abgestimmt ist.

Ich werde mich weiter darum bemühen, dass auch in schwierigeren wirtschaftlichen Zeiten die Entwicklungsmaßnahmen im familienpolitischen Bereich kontinuierlich fortgesetzt werden. Die Maßnahmen sind immer auch Ergebnis eines engen Kontaktes mit den Betroffenen selbst. Treffpunkte, wie der Tag der offenen Landhaustür, die Familien-Wandertage oder die Familienskitage des Landes Tirol sind die besten Gelegenheiten dafür. In diesem Sinne lade ich Sie herzlich ein, den kommenden Familien-Skitag des Landes Tirol in Ihren Freizeitkalender einzuplanen.

Ihr Landeshauptmann

Günther Platter
Günther Platter

Tiroler Familienjournal im Überblick



Liebe Eltern!

Das Tiroler Familienjournal ist ein Serviceheft zum Familienpass, der in Tirol vor acht Jahren eingeführt wurde. Bereits im Jahr 2006 erschien die erste Ausgabe dieses Familienjournals auch als Landeszeitung. Dies hat einerseits viel dazu beigetragen, immer wieder allen Tirolerinnen und Tirolern zu vermitteln, dass Familie jeden angeht. Deshalb ist die Familie einer der wichtigsten Schwerpunkte der Tiroler Landespolitik. Andererseits sind mit dem Familienjournal als Landeszeitung viele Eltern erst auf die vielen Vorteile des Tiroler Familienpasses aufmerksam geworden und die Zahl der Familienpass-Inhaber ist innerhalb weniger Jahre von anfänglich 4000 auf heute weit mehr als 50.000 angestiegen.

Ich lade Sie alle dazu ein, den Tiroler Familienpass als einen verbindenden „Marktplatz“ ausgiebig zu nützen. Sowohl Anbieter aus der Wirtschaft als auch Eltern können von diesem gemeinsamen Projekt nur profitieren. Wobei ich an dieser Stelle allen Tiroler Unternehmen, die sich in Sachen Familienfreundlichkeit wirklich engagieren und beim Familienpass mitmachen, danken möchte. Und Tirol ist zudem das einzige Bundesland mit einer eigenen Familien-Freizeit-Homepage, mit der die Vorteile für Familienpass-Inhaber auch im Internet abrufbar sind.

Passend zur Jahreszeit finden Sie in dieser Ausgabe des Familienjournals einen Artikel darüber, wie Tiroler Familien die sehr umfangreiche touristische Winter-Infrastruktur für Aktivitäten wie beispielsweise Skilaufen, Rodeln, aber auch Eisstockschießen oder Langlaufen nutzen können. Und in diesem Zusammenhang möchte ich Sie auch gleich zu unserem diesjährigen Familienskitag einladen, der am 27. Februar in der SkiWelt Wilder Kaiser Brixental über die Bühne geht.

Wie uns viele positive Rückmeldungen aus der Bevölkerung zeigen, ist es bei den Tiroler Familien sehr gut angekommen, dass der Familienpass vor nunmehr einem Jahr auch zu einer OBB-VorteilsCard wurde. Ich freue mich, dass uns damit wieder ein Schritt hin zu unserem Ziel, Tirol noch familienfreundlicher zu machen, gelungen ist.

Persönliche Anregungen zur Verbesserung der Rahmenbedingungen für Tiroler Familien nehme ich natürlich auch gerne persönlich entgegen. Die nächsten Gelegenheiten dazu ergeben sich wie schon erwähnt beim Familienskitag. Und auch auf der heurigen Frühjahrsmesse, am 11. März um 14 Uhr auf unserem bereits traditionellen Familienstand, stehe ich Ihnen bei meinem Sprechtag zur Verfügung.

Ihre Landesrätin für Familie

Patrizia Zoller-Frischauer
Patrizia Zoller-Frischauer

AKTION



**2. FAMILIEN-SKITAG
DES LANDES TIROL AM 27. 2. 2010** **4**

RÜCKBLICK



**DAS WAR LOS!
SPIELAKTIV 2009** **14**

FREIZEIT



**WINTERFREIZEIT-
SPASS** **16**

HIGHLIGHT



**DIE NEUEN
VORTEILSGEBER** **26**



IMPRESSUM:
Informationsmagazin der Tiroler Landesregierung • Auflage 255.000 Stück • Medieninhaber und Herausgeber: Land Tirol • Redaktion: Fachbereich Familie, Dr. Dietmar Huber, Tel.: 0043 (0)512-508-3571, Fax: 0043 (0)512-508-3565, E-Mail: juff.familie@tirol.gv.at • Layout: TENNER • Fotos: Land Tirol, Comstock, Shutterstock • Druck: NO Pressehaus, Gutenbergstraße 12, 3100 St. Pölten.
Offenlegung gemäß § 25 Mediengesetz: Medieninhaber Land Tirol, Erklärung über die grundlegende Richtung: Information der BürgerInnen über die Arbeit der Landesregierung, der Landesverwaltung und des Landtags.
Das nächste Tiroler Familienjournal erscheint im Juni 2010.

INFO



**EIN KLICK ZUM
FREIZEITVERGNÜGEN** **8**

SERVICE



**AKTUELLES AUS
DER FAMILIENINFO** **11**

NEUES



**INNSBRUCKER
FRÜHJAHRSMESSA
AM 11. 3. 2010** **20**

TIPPS



**FRÜHLINGS-
SCHAUFENSTER** **24**

Der Familienpass im Internet
Wenn Sie besonders aktuelle Informationen zum Familienpass haben wollen, können Sie diese auch über Internet abrufen:
www.familienpass-tirol.at

Alle weiteren Fragen zum Familienpass beantworten wir unter folgenden Kontaktadressen:

UNSERE INFO-HOTLINE
0800-800-508
UNSERE FAX-ADRESSE
0512/508-35 65
UNSERE MAILADRESSE
juff.familie@ tirol.gv.at

Sie können sich via Internet aber auch Informationen über das österreichweite Angebot für Tiroler Familien holen – die betreffenden Vorteilsgeber sind mit Österreich-Fähnchen markiert.

familienland tirol

ski tag!

Bei Vorlage des Familienpasses:
Tageskarte **15 euro/person***
+ eingetragene **kinder gratis!** (inkl. Jhg.-1991)
*zzgl. Einsatz von 2 Euro pro Tageskarte (Retourlieferung nach dem Skitag)



samstag, 27. februar
skiwelt wilder kaiser brixental
ab 9.30 uhr

Begrüßung durch Landeshauptmann Günther Platter und Familienlandesrätin Patrizia Zoller-Frischauf um 10.00 Uhr beim Gipfelrestaurant der Hohen Salve. Musik, Spiel und Spaß für die ganze Familie beim Kinderkaiserland/Brandstall mit Gewinnspielverlosung um 13.00 Uhr. Ermäßigte Karten bei allen Einstiegen der Skiwelt Wilder Kaiser Brixental. Neuauflage Familienpass bei den Eingängen Ellmau, Söll und Hopfgarten. Infos: www.tirol.gv.at/familienfreizeit



2. FAMILIEN-SKITAG des Landes Tirol

Herzlich willkommen

Nach dem ersten erfolgreichen Familien-Skitag im Vorjahr freuen wir uns, Sie beim „2. Tiroler Familien-Skitag“ 2010 begrüßen zu dürfen.

Es ist der Tiroler Landesregierung ein Anliegen, dass sich die Familien in unserem Land wohlfühlen und bestmögliche Unterstützung erhalten. Gut angenommen werden das Kindergeld PLUS, die Kinderbetreuungseinrichtungen sowie der Gratiskindergarten für 4- und 5-Jährige. Anklang finden auch die Vergünstigungen, die der Tiroler Familienpass gewährt.

Die SkiWelt Wilder Kaiser Brixental ist eine der vielseitigsten Wintersportregionen im Alpenraum.

Wir laden Sie ein, mit uns gemeinsam einen abwechslungsreichen Tag zu verbringen und mit anderen Familien ins Gespräch zu kommen. Von diesem Angebot werden Sie begeistert sein – und Ihre Kinder bestimmt auch!



Gewinnspiel

- 2 Paar Kneissl-Ski
- 2 Rückenprotektoren
- 2 Stück Zipfelbob
- AlpenIglu-Zaubernacht für vier Personen
- Kostenloses Nachtskifahren im größten Nachtskigebiet für eine Familie
- Hexenwasser-Erlebniskarte für eine Familie im Sommer 2010
- Tagesskipässe

Beim Kinderkaiserland/Brandstall stehen 3 Gewinnboxen zur Gewinnspielteilnahme bereit! Um 13:00 Uhr findet die Verlosung im Bergrestaurant Brandstall/Scheffau mit LH Günther Platter und Regierungsmitgliedern statt.

Günther Platter
Günther Platter
Landeshauptmann

P. Zoller-Frischauf
Patrizia Zoller-Frischauf
Landesrätin für Familie



Ein Klick zum Freizeitvergnügen

Immer größer wird das Informationsangebot der Freizeit-Homepage des Landes Tirol im Internet. Diese einzigartige Sammlung von ausschließlich aktuellen Familienangeboten gibt es sonst nirgends in Österreich. Damit hat Tirol als Familienland wieder ein Stückchen weit die Nase vorn.



Viele Freizeit-Angebote für Ihre Familie!

www.tirol.gv.at/familienfreizeit

Die neue Internetadresse des Landes Tirol führt unter dem Begriff „Familienfreizeit“ direkt zu einer vielseitigen und laufend aktualisierten Sammlung von aktuellen Tiroler Freizeitangeboten für Familien.

Auswählen unter zahlreichen Kategorien

Die Gestalter der Familienfreizeit-Seite waren zum Glück auch engagierte Eltern. So ist eine sehr praxisorientierte Angebotsübersicht entstanden. Die speziellen Auswahlkriterien, welche die Art des zu wählenden gemeinsamen Familienvergnügens bestimmen sollen, sind vielfältig. Unter 23 Kategorien kann auf Wunsch ausgewählt werden.

Vom kindgerechten Museum über spezielle Familienveranstaltungen, Sportangebote vom Wandern bis zum Skilaufen, bis hin zur speziellen Erlebniswelt können unternehmungslustige Familien jeweils unter mehreren hundert Angeboten wählen.

Günstige Freizeitangebote herausfinden

Alle Freizeittipps auf dieser neuen Landessite enthalten auch Angaben darüber, ob sie kostenpflichtig sind oder nicht. Auf Wunsch können zum Beispiel alle kostenlosen Veranstaltungen herausgefiltert werden. Selbstverständlich extra markiert

sind auch alle speziellen Angebote für Familienpass-Inhaber.

Tipps für jedes Wetter

Die Freizeitangebote wurden weitgehend auch danach sortiert, ob sie sich eher für Schön- oder für Regenwetter eignen. Auf Knopfdruck können daher spezielle Schlechtwettertipps herausgefiltert werden. Hier finden sich dann Kinoangebote oder Museumstipps eher als Vorschläge für alpine Familienwanderungen.

Schlagwort-Suchregister für Familien-Alltagstipps

In einem Schlagwort-Suchregister in der Kopfzeile der Homepage finden Sie zusätzlich eine alphabetische Sammlung mit Links zu vielen Fragen des Familienalltags. Auch hier kann sich ein Klick lohnen.

Anregungen willkommen

Das neue Familien-Serviceangebot des Landes Tirol lebt natürlich auch von Rückmeldungen der Nutzer. Neue Anregungen, Familien-Geheimtipps und Verbesserungsvorschläge werden von Anfang an gerne angenommen. Wir sind in diesem Zusammenhang unter der E-Mail-Adresse juff.familie@tirol.gv.at erreichbar.

Telefonische Rückmeldungen sind aber auch beim **Tiroler Elterntelefon**, der kostenlosen Hotline des Landes Tirol, unter:

 **0800-800-508**

möglich. Wir laden Sie aber auch gerne ein, uns in der Familieninfo Tirol im Einkaufszentrum Sillpark in Innsbruck zu besuchen und Ihre Anregungen zu deponieren.



Gute Noten durch Urlaub ohne lernen!

Seit 26 Jahren bietet Austrian Holidays Jugendurlaube an, durch die sich die Schulnoten der Teilnehmer ohne Lernen deutlich verbessern.

Erfolgsquote: bis zu 100%

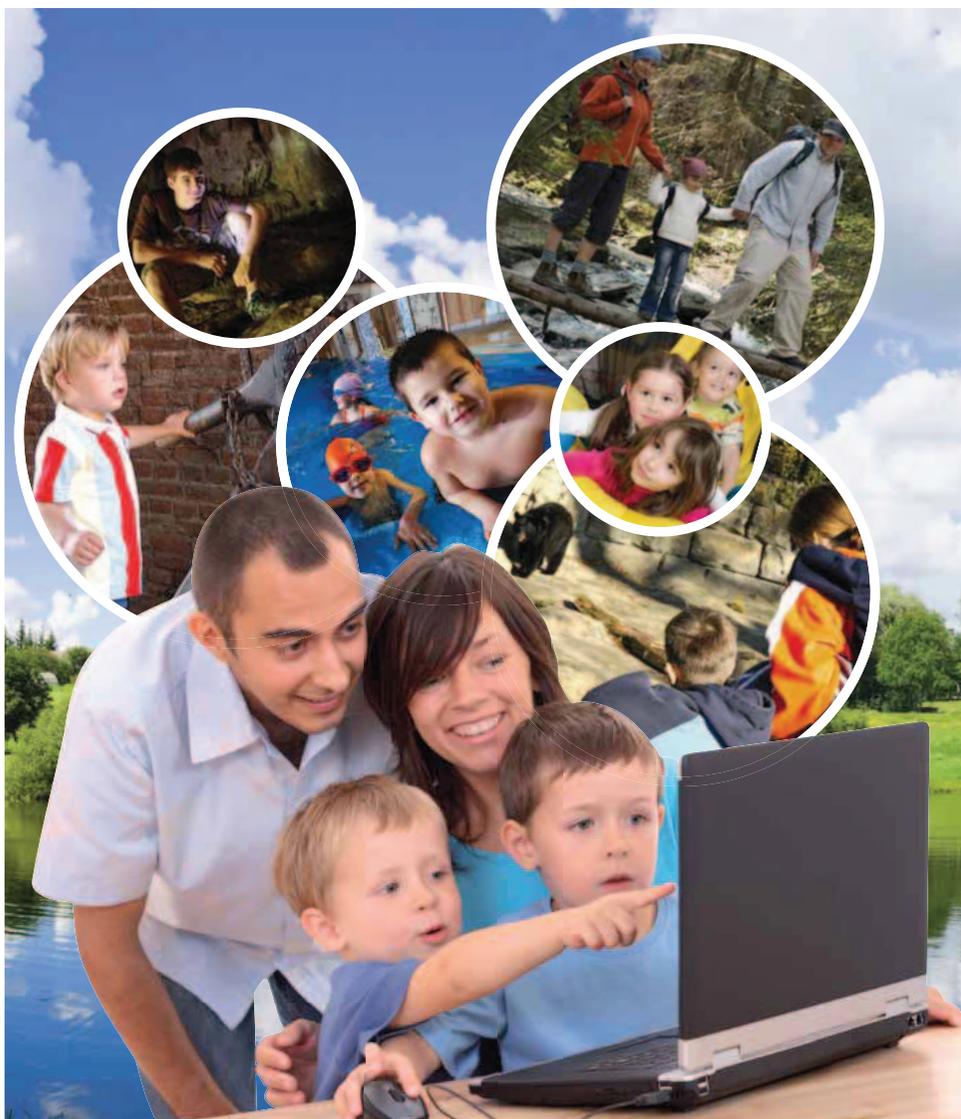
In den Aufbau-Urlaube wird durch ein gezieltes Aufbau-Programm, sowie durch Kinesiologie, die Gehirnhälftenzusammenarbeit beachtlich gesteigert. Ohne zu lernen wird hier die Konzentration, Motivation und Leistung der Teilnehmer deutlich verbessert. Die Leiterin von Austrian Holidays ist überzeugt, daß es weder dumme, noch faule Kinder gibt. „Über 2300 Jugendliche aus gesamt Österreich haben unsere Aufbau-Urlaube schon besucht und konnten ihre Leistung beachtlich steigern. Die Noten wurden besser.“ Einzigartig sind auch die Persönlichkeitstrainings-Urlaube von Austrian Holidays. Hier lernt der Jugendliche positiv zu denken, produktiv mit Kritik umzugehen und sich Konflikten zu stellen. Bei den Coachingurlaube von Austrian Holidays lernen die Jugendlichen, ihre Fähigkeiten, Stärken und Qualitäten neu zu entdecken und zu entwickeln. Der Ferien-Urlaub von Austrian Holidays beinhaltet aber noch weitere tolle Angebote, wie etwa „English-Active-Speaker-Urlaube“ und „Deutsch-Intensiv-Urlaube für österreichische Schüler“. Weiters: Computerferien, Reitferien, Segel/Surf-Urlaube, Sportmix-Ferien, Knigge-Ferien, Modern Dance-Ferien und Talenteferien. Zur Wahl stehen 1-2 oder 3 wöchige Termine zwischen dem 4. Juli und 4. September 2010. Die Urlaube finden in St. Gilgen/Wolfgangsee/Salzburgergut, in Velden/Wörthersee/Kärnten und in Podersdorf/Neusiedlersee/Burgenland statt. Bei jedem der Angebote gibt's am Nachmittag tolle Freizeitgestaltung wie Radfahren, Schwimmen, Reiten, Bootfahren, Bootfahren, Reiten, Tennis, Tischtennis, Minigolf, Ballspiele, Ausflüge oder einfach entspannen/Tischtennis, Minigolf, Ballspiele, Ausflüge oder einfach entspannen.



Gratis Info anfordern
Austrian Holidays,
Mozartstr. 26,
A- 2521 Trumaußaden
Tel.: 0 22 53/60 8 36
Fax: 0 22 53/60 8 37
E-Mail: cs@jugendurlaub.at
Internet: www.jugendurlaub.at



www.kneissl.com



Ihr Familien-Freizeitpartner
www.tirol.gv.at/familienfreizeit

Aktuelles aus der **Familieninfo** des Landes Tirol



Mein Babyschlaf nicht - wohin kann ich mich wenden? Wie funktioniert die Papa-Karenz? Wo finde ich eine passende Kinderbetreuung? Mit solchen und vielen anderen Fragen rund um das Thema „Familie“ wandten sich im Jahr 2009 rund 26.000 Mütter und Väter an die Familieninfo Tirol - und diese steht mit Rat und Tat bereit.

Das Tiroler Elterntelefon: 0800-800-508

Schwerpunkte der im Juni 2007 eröffneten Außenstelle des Fachbereichs Familie sind die kostenlose Information und Beratung zu familiären Anliegen. Dies beginnt bei Förderungen wie dem Kindergeld Plus und reicht über den Tiroler Familienpass bis hin zu den verschiedensten Kinderbetreuungsangeboten.

Kompetent, kostenlos und anonym - Das Tiroler Elterntelefon

Auch das Tiroler Elterntelefon ist Teil der Familieninfo und längst kompetenter Ansprechpartner für sämtliche Fragen in Sachen Familie, Eltern, Kinder. Hier weiß man, wohin Sie sich wenden können und wo Sie Unterstützung erhalten - ob es sich nun um Er- und Beziehungsprobleme, Lernschwierigkeiten und andere familiäre Konflikte handelt.

Spielen, lesen, informieren

Ein weiteres, gut besuchtes Angebot der Familieninfo Tirol ist die Mutter-Eltern-Beratung, die in Zusammenarbeit mit der Landesamtsdirektion jeden Dienstagvormittag stattfindet. Als „Wartezimmer“ fungieren dabei der gemütliche Spielbereich und die interessante Bibliothek, aus welcher Familienpass-InhaberInnen gratis leihen können. Und wer will, informiert sich am Gelben Brett inzwischen über Baby- und Kinderartikel.

Familienfreizeit online

Großgeschrieben wird in der Familieninfo auch die Freizeit - daher werden die besten aktuellen Veranstaltungen für Kinder und Familien weiterempfohlen. Aushängeschild in Sachen Familienfreizeit ist allerdings der „hauseigene“ Veranstaltungskalender, wo Freizeittipps für Groß & Klein, ganz Tirol und jede Vorliebe zu finden sind.

www.tirol.gv.at/familienfreizeit



„Unser Experiment Verwaltung im Kaufhaus ist geglückt. Erfreulich neben dem Besucheransturm auch das große nationale und internationale Interesse an der Familieninfo Tirol“, so Dr. Dietmar Huber, Leiter Fachbereich Familie.

Last but not least: Die Öffnungszeiten der kleinen, aber feinen Filiale des Tiroler Fachbereichs Familie sind ein zusätzlicher Pluspunkt - sie orientieren sich an den Geschäftszeiten des SILLPARKS und stehen ganz im Zeichen der Vereinbarkeit von Beruf und Familie. - Kommen Sie doch einfach einmal vorbei!

FAMILIENINFO TIROL

Museumstr. 38/SILLPARK, 2. Stock
 6020 Innsbruck
 Gratis-Hotline 0800-800-508
 info@kindundco.at
 www.kindundco.at
 Öffnungszeiten: Mo-Mi 9-19 Uhr,
 Do+ Fr 9-20 Uhr, Sa 9-18 Uhr



Familienlandesrätin Patrizia Zoller-Frischauf und Marlies Erhard (Leitung Familieninfo Tirol) am Elterntelefon.



Eltern-Kind-Zentren in Tirol

Begegnungsorte und Beratungsstellen für werdende Eltern und Eltern mit kleinen Kindern

Um gemeinsam mehr für die Tiroler Familien erreichen zu können, schlossen sich im Jahr 2004 die Eltern-Kind-Zentren zu der PLATTFORM der Eltern-Kind-Zentren Tirols in einem gemeinnützigen Verein zusammen.

Mittlerweile gibt es 26 Mitglieder-Zentren, die mit dem selben übergeordneten Ziel in ihren Gemeinden arbeiten. EKiZe schaffen Angebote über die jeweiligen Gemeindegrenzen hinaus, um Eltern in ihrer Elternrolle zu unterstützen. EKiZe gestalten Plätze und Räume, wo Kinder erwünscht sind und sich ihren Bedürfnissen entsprechend bewegen und entwickeln dürfen. EKiZe sind ArbeitgeberInnen für über 500 MitarbeiterInnen in Tirol und Auftraggeber für die verschiedensten Dienstleister in den Regionen. EKiZe sind VernetzungspartnerInnen der Selbstorganisierten Kindergruppen Tirols, der Plattform Kinderbetreuung Tirol, der Elternbildung Tirols und dem Dachverband der Österreichischen Eltern-Kind-Zentren.

Jedes der Mitglieder-Zentren ist in einem privaten, gemeinnützigen Verein konstituiert und verpflichtet sich in seiner Arbeit den strengen Qualitätskriterien des Landes Tirols zu entsprechen. Die EKiZe verstehen sich als Partner des BMWFJ und des Landes Tirol (Abt. JUFF, Abt. Landessanitätsdirektion, Abt. Bildung und Kunst). Damit die gesellschaftlichen Ziele in Familie, Gesundheit und Bildung erreicht werden und gelingen können.

Für den Inhalt verantwortlich
Kontakt: Barbara Lechner, Präsidentin
PLATTFORM Eltern-Kind-Zentren Tirol
Postadresse: 6233 Kramsach, Fachtal 56
www.eltern-kind-zentren-tirols.at

Die Idee "Eltern-Kind-Zentrum" begann 1979 in Innsbruck und ist eine der vielen Tiroler Initiativen, die positive Entwicklung für die ganze Gesellschaft über die Tiroler Grenzen hinaus in Gang setzen.

Die GründerInnen wollten der zunehmenden Isoliertheit von Müttern und Vätern mit ihren Babys und kleinen Kindern entgegenwirken und schufen so Begegnungsorte, wo sie Erfahrungen austauschen, Gleichgesinnte treffen und Rat einholen konnten. Durch ihr Engagement entstanden Angebote, die heute selbstverständlich sind: gemeinsame Vorbereitung der Paare auf die Geburt, Väterbegleitung im Kreißsaal, Rooming-in, Stillgruppen, begleitete Gruppenangebote für Eltern mit ihren Kindern, Kindergruppen und vieles mehr. In einer Zeit in der sich die Familienstrukturen wandeln, hatten die Innsbrucker Frauen offenbar eine "Marktücke" entdeckt.

Die Idee der "EKiZe" verbreitete sich stetig, das Angebot wuchs und entwickelt sich seither entsprechend den Bedürfnissen und Anliegen der neuen Generation Eltern.

Das Herzstück jedes Zentrums ist der "Offene Treff", wo sich Gleichgesinnte jeder Altersstufe zum Erfahrungsaustausch treffen oder einfach in einer angenehmen Atmosphäre mit ihren Kindern spielen können. Eine Art "öffentliches Wohnzimmer".

Schwangerschaft, Geburt, Wochenbett und die erste Zeit mit dem Baby ist für viele Paare der Einstieg in ein neues Leben. In den meisten Zentren bieten geschulte Hebammen und Säuglingsschwester kompetente Beratung und liebevolle Begleitung in **Kursen zur Geburtsvorbereitung**.

Schwangerschaftsgymnastik, Schwimmen für werdende Mütter, Stillberatung, Rückbildungs- und Beckenbodengymnastik, Baby-

massage, Babyschwimmen, PEKIP und Baby-Treff runden das Kurs-Angebot ab. Jedes der Tiroler Zentren bietet regelmäßig und angepasst auf die regionalen Bedürfnisse Veranstaltungen "Rund um die Geburt", die sich großer Beliebtheit erfreuen.

Eltern-Kind-Gruppen: Eltern mit ihren Kindern von 0 bis 4 Jahren treffen sich zu fixen Zeiten, um in einer geschlossenen Gruppe, mit erfahrenen GruppenleiterInnen eine abwechslungsreiche und informative Zeit zu verbringen. Die Kinder machen ihre ersten sozialen Erfahrungen mit Gleichaltrigen. Die Kontakte in der Gruppe ermöglichen den Eltern mit- und voneinander zu lernen und wichtige Themen zu besprechen. Die Zentren bieten in den Gruppenaktivitäten verschiedene Schwerpunkte: Kreativität, Bewegung, Musik und Rhythmik, Natur, Montessori, Entspannung, Meditation, u.v.m.

Viele Eltern-Kind-Zentren bieten **Kinderbetreuung** für Kinder ab 12 Monaten und tragen damit einen großen Teil dazu bei, dass Familie und Beruf im Alltag gelingen kann. Erfahrene BetreuerInnen arbeiten mit fundierten pädagogischen Konzepten, in ansprechenden Räumen und in Kleingruppen (4-8 Kinder pro BetreuerIn), damit sie auf die individuellen Bedürfnisse der Kleinen optimal eingehen können.

Einigen EKiZe Tirols sind **Familienberatungsstellen** angeschlossen. Bei Fragen und Problemen bieten sie juristische, pädagogische, soziale, medizinische und psychologische Beratung an.

Vorträge, Workshops, Seminare und Kurse zu Themen, die im Zusammenleben mit Kindern, Eltern und alle Mt-Erzieher beschäftigen, werden in den Tiroler EKiZe regelmäßig unter dem Begriff **Elternbildung** organisiert. Zu brennenden Themen des Erziehungsalltags bieten kompetente ReferentInnen Information, Orientierung und neue Sichtweisen für ein verständnisvolles Familienleben.

Zentren in den Tiroler Bezirken

Bezirk Innsbruck Stadt

Innsbruck: Amraser Straße 5, 6020 Innsbruck, T: 0512/581997
Innsbruck Treff: Adamgasse 4, 6020 Innsbruck, T: 0512/580650

Bezirk Innsbruck Land

Hall: Bruckergasse 15, 6060 Hall i. Tirol, T: 05223/45605
Reith/Seefeld: Lauserweg 15, 6103 Reith/Seefeld, T: 0664 1505228
Telfs: Bahnhofstraße 13, 6410 Telfs, T: 0664 2426059
Volders: Bundesstraße 24c, 6111 Volders, T: 0650 6111240
VoIs: Blaik 6, 6176 VoIs, T: 0512/305032
Wattens: Swarovskistraße 23, 6112 Wattens, T: 05224/55597
Westliches Mittelgebirge:
Sylvester-Jordan-Str.31, 6094 Axams, T: 05234/67500333
Wipptal: Huebenweg 9a, 6150 Steinach, T: 0664 73484626

Bezirk Imst

Imst: Schulgasse 1, 6460 Imst, T: 0664 9246266
Silz: Jugendheim, 6424 Silz, T: 0664 5435577

Bezirk Kitzbühel

Brixen-Westendorf: Dorfstraße 124, 6363 Westendorf, T: 05334/2060
Hopfgarten: Ziegeleiweg 6, 6361 Hopfgarten, T: 0650 9836881
Kitzbühel: Hornweg 19, 6370 Kitzbühel, T: 05356/631893

Bezirk Kufstein

Kramsach: Fachtal 56, 6233 Kramsach, T: 0650 5650020
Kufstein: Gilstr. 11 und 11a, 6330 Kufstein, T: 05372/61020
Kundl-Breitenbach: Dr.-Stumpf-Straße 20, 6250 Kundl, T: 05338/6383
Söllandl: Dorf 40, 6352 Ellmau, T: 05358/4029
Wörgl: Zauberswinkelweg 9, 6300 Wörgl, T: 0699 11084174

Bezirk Landeck

Landeck: Herzog-Friedrich-Str. 44, 6500 Landeck, T: 0650 3704144

Bezirk Lienz

Lienz: Rechter Iselweg 5, 9900 Lienz, T: 04852/61322

Bezirk Reutte

Lechtal: Häselgehr Nr.160, 6651 Häselgehr, T: 0676 5869734
Reutte: Mühlerstraße 38, 6600 Reutte, T: 05672/71294

Bezirk Schwaz

Schwaz: Johannes-Messner-Weg 11, 6130 Schwaz, T: 05242/72848
Zillertal/Udemers: Kirchweg 34, 6271 Udemers, T: 05288/63848-19

Das war los!

spielaktiv 2009

Es war wieder das erwartete große Familienfest mit mehr als 20.000 Besuchern in der Olympiaworld Innsbruck. Die bunte Mischung von Info und aktiver Unterhaltung war auch mit der 15. Auflage ein ungebrochener Renner in der Publikumsgunst. Größer wird inzwischen der Anteil von Besuchern aus den benachbarten Bundesländern und aus Südtirol. An dieser Stelle einige Eindrücke von der Spielmesse 2009.

Ein Tipp für Ihren Familienkalender: Die 16 **spielaktiv** gibt es am 1. Adventwochenende 2010, vom 26.–28. 11.



Familienlandesrätin Patrizia Zoller-Frischauf ließ sich auch heuer wieder vom Leiter des Fachbereiches Familie durch die Spielmesse führen und von der fröhlichen Atmosphäre sichtlich anstecken.



Landesrätin Zoller-Frischauf mischte sich immer wieder unter die Experten in Sachen Spiel, und das waren vor allem die Kinder bei der **spielaktiv** 2009.



Obwohl so viele Tische wie noch nie angeboten wurden, waren freie Plätze Mangelware. Ein spannendes Spielprogramm vom ORF (Bild unten) sorgte wieder für Entlastung.



Dietmar Huber und Marlies Erhard von der Familieninfo Tirol konnten sich über eine Spende für die Familieninfo des Landes Tirol im Sillpark Innsbruck freuen.



Erfolgreiches Kinderkonzert in Innsbruck

Besonders gut gelungen ist der erstmalige Versuch, Familienpass-Inhabern in der Vorweihnachtszeit ein musikalisches Kulturangebot für Familien und Kinder anzubieten. Familienlandesrätin Zoller-Frischauf konnte sich über ein volles Haus freuen. Auf Grund des regen Interesses an dem gebotenen Kinderkonzert wird es im Jahr 2010 eine Neuaufflage geben.



Gespannt erwarteten die Kinder mit LR Zoller-Frischauf das, was da kommen sollte. Am Ende waren sie vollauf begeistert.



Tirol bietet Abwechslung

Winterfreizeitspaß für Familien

Tausende Urlauber kommen von weit her und besuchen jeden Winter unser schönes Land, um die Tiroler Winterangebote zu nutzen. Die Familien-Ferienstimmung liegt also für die meisten von uns vor der Haustür. Zudem ist Bewegung ein wichtiger Gesundheitsfaktor, und die körperliche Ertüchtigung fällt beim gemeinsamen Familienvergnügen besonders leicht. Wir haben deshalb hier für Sie einige Anregungen zusammengetragen, die einerseits gemeinsames winterliches Erlebnis versprechen und andererseits auch bestimmt in erreichbarer Nähe zu finden sind.

Familien-Skivergnügen

Skilaufen ist sicher nicht immer das billigste Vergnügen, aber auch hier kommt es darauf an, dass man gut informiert ist, wenn das Familienbudget geschont werden soll. Wer sparen will, sollte die günstigen Familienangebote im Wintergutscheinheft des Tiroler Familienpasses im Auge behalten. Wie wir wissen, nutzen viele Familien die gute Gelegenheit, sich das Familienangebot in einer für sie nahe liegenden Skiregion einmal näher anzusehen.

Mit den Kleinsten auf den Hügel

Wer noch mit kleinen Kindern unterwegs ist, könnte bei kleineren Skiliftbetreibern, die noch Punktekarten ausgeben, am günstigsten aussteigen. Besonders ideal sind solche Angebote, bei denen man mit den Kleinen zum Beispiel auf den Ro-

del- oder Schneehügel ausweichen kann, wenn sie noch nicht so viel Ausdauer im Skilaufen haben.

Ein Preisvergleich lohnt sich

Wer oft mit der gesamten Familie und mit größeren Kindern unterwegs ist, für den wird sich die Mühe, Familien-Saison- und Tageskartenangebote genau zu vergleichen, in jedem Fall lohnen. Spätestens nach der Beobachtung einer ganzen Wintersaison sollte man herausgefunden haben, wie oft man die verschiedenen Angebote nutzt. Manche Familienangebote, wie etwa die Tiroler RegioCard, beinhalten zusätzlich auch noch Sommerangebote für die Familie.

Nachmittagsangebote nützen

Warum nicht auch einmal einen freien Skinachmittag mit der ganzen Familie

während der Woche einplanen? Viele Skigebiete haben günstige Nachmittagsangebote. Fast bei allen ist über Internet die Preisgestaltung zu erfahren (Eingabe Ort oder Skigebiet über Suchmaschine). Ein Preisvergleich ist nicht immer ganz



Jetzt Gulet Familienurlaub buchen und OMV Benzingutschein im Wert von €40 sichern*

FAMILIENHITS- JULI & AUGUST 2010



GRIECHENLAND ■ KORFU
GULET HOLIDAY CLUB
4* ELEA BEACH/Alles Inklusive
Abflug z.B. am 07.08.10 ab Innsbruck

1 Woche, Familienzimmer, p. P. ab

€ 984,-

Kinderpauschale 2-15 J. ab € 394,-
FBB € 60,- p.Erw./Woche bei Buchung bis 15.03.10 bereits berücksichtigt!



TUNESIEN ■ MONASTIR
GULET HOLIDAY CLUB
4* CARIBBEAN WORLD MONASTIR/Alles Inklusive
Abflug z.B. am 17.08.10 ab Innsbruck

1 Woche, Familienzimmer, p. P. ab

€ 729,-

1. Kind Kinderpauschale 2-16 J. ab € 369,-
2. Kind Kinderpauschale 2-4 J. ab € 369,-
2. Kind Kinderpreis 4-16 J. 1 Wo ab € 550,-
FBB € 60,- p.Erw./Woche bei Buchung bis 30.04.10 bereits berücksichtigt!



TÜRKEI ■ ANTALYA
GULET HOLIDAY CLUB
4*+ CLUB NENA/Alles Inklusive
Abflug z.B. am 11.07.10 ab Innsbruck

1 Woche, Familienzimmer, p. P. ab

€ 904,-

Kinderpauschale 2-13 J. ab € 404,-
FBB € 60,- p.Erw./Woche bei Buchung bis 30.04.10 bereits berücksichtigt!



ÄGYPTEN ■ HURGHADA
GULET HOLIDAY CLUB
5* AKASSIA SWISS RESORT/Alles Inklusive
Abflug z.B. am 01.08.10 ab Innsbruck

1 Woche, Familienzimmer, p. P. ab

€ 979,-

1. & 2. Kind Kinderpauschale 2-15 J. ab € 549,-
3. Kind Kinderpreis 2-15 J. 1 Wo ab € 730,-
FBB € 70,- p.Erw./Woche bei Buchung bis 30.04.10 bereits berücksichtigt!

*Gültig für Neubuchungen aus den Gulet Sommerkatalogen 2010 ab sofort in allen TUI Reisecentern/TLR in Tirol bis 30.04.10. Pro Buchung nur ein Gutschein erhältlich. Sonderangebote und weitere Ermäßigungen sind ausgeschlossen. Übergabe des Benzingutscheines erfolgt mit den Reiseunterlagen. Keine Barabläse möglich.

Information & Buchung:
Tiroler Landesreisebüro
TUI ReiseCenter
20x in Tirol
Alle Standorte www.tui-reisecenter.at

Veranstalter: TUI Österreich GmbH, Heiligenstädter Straße 31, A-1190 Wien; FN 199488 v. D/R; 300280p; Abwickler: Insolvenzversicherung; Europäische Reiseversicherung AG, PzL-Nr. 1.049.626; Eintragungszimmer in das Veranstalterverzeichnis: 1998/0047; Allgemeine Reisebedingungen, Wichtige Informationen, Wissenswertes über die angebotenen Urlaubsländer, sowie allgemeine Leistungen lt. aktuellem Gulet Holiday Club Katalog Sommer 2010. Vorbehaltlich Verfügbarkeit. Stand: Februar 2010.



einfach, kann sich aber lohnen. Es gibt vor allem Unterschiede, ab wann man für ein Kind bezahlen muss, oder ab wann ein Jugendlichentarif gilt.

• **Langlauf als Alternative**

Der Skilanglauf als relativ günstiger Familiensport ist bei uns noch nicht so verbreitet.

In den nordischen Ländern beginnen Kinder oft bereits im Vorschulalter mit dem Langlaufen. In unseren Breiten gibt es kaum organisierte Kinderskikurse und Kinderloipen für kleine Langläufer. Wenn es Spaß machen soll, sind allerdings Kenntnisse, von einem Langlaufkönner

vermittelt, eine wichtige Voraussetzung für gemeinsamen Familienspaß auf der Loipe. Wenn Kinder im Volksschulalter Interesse am Langlaufsport zeigen, könnte das eine interessante Variante für gemeinsames Wintervergnügen im Schnee sein. Der Sport ist nämlich auch für spät einsteigende Eltern gut geeignet. Skiverleiher vor Ort machen es besonders leicht, einen ersten Versuch zu wagen.

• **Familien-Skitour**

Zwar noch nichts für Familien mit jüngeren Kindern, aber sonst ein Erlebnis der besonderen Art kann eine Familien-Skitour bedeuten.

Dabei ist allerdings einiges zu beachten. Die Routenlänge muss sich nach dem schwächsten Familienmitglied richten. Es geht schließlich um das gemeinsame Erlebnis und nicht um Rekorde. Anfänger sollten sich über die Ausrüstungsanforderungen (von der Bekleidung bis zur Verpflegung) von Fachleuten beraten lassen. Empfehlenswert ist zum Beispiel eine von einer Skischule veranstaltete Anfängertour.

Einsteiger sollen sich immer in gesicherten Gelände bzw. in der Nähe einer Bergstation aufhalten und die Tour so wählen, dass jederzeit über eine präparierte Piste abgefahren werden kann.

• **Rodeln – viel Zeit für Gemeinsamkeit**

Ein winterliches Familienvergnügen, bei dem man vor allem viel Zeit zum gemeinsamen Erleben und Plaudern haben kann, ist das Rodeln auf einer der vielen Rodelbahnen.

Besondere Entspannung ist dabei angesagt, wenn der Aufstieg zu bewältigen ist, dass man nicht auf dauernden Gegenverkehr achten muss. Das gilt besonders für einen Ausflug mit jüngeren und lebhaften Kindern. Ist man mit ganz kleinen Kindern unterwegs, kann ein Rodelhügel in der Nähe auch schon gute Dienste leisten. Wenn viel los ist, kann die Angelegenheit aus Sicherheitsgründen allerdings ziemlich stressig werden. Wichtig ist dabei, dass das Gerät dem Können des Kindes angepasst ist. Aber auch die Erwachsenen sollten auf gute Ausrüstung, etwa zum Bremsen taugliches Schuhwerk, achten.

• **Infos zu Rodelbahnen**

Aktuelle Auskünfte über Rodelbahnen in Tirol bzw. in Ihrer Region finden Sie auf der Familienfreizeit-Homepage des Landes Tirol unter www.tirol.gv.at/familienfreizeit, und zwar im Veranstaltungskalender unter der Rubrik Sport/Rodeln. Hier finden Sie auch Buchtipps zum Thema Rodelbahnen in Tirol.

• **Wenn das Eis lockt**

Eislaufen ist nicht jedermanns Sache, und wer es als Kind nicht gelernt hat, braucht schon einigen Willen, um sich auf die schmalen Kufen zu wagen. Allerdings muss beim winterlichen Familienausflug ja nicht unbedingt die ganze Familie ihre Runden am Eis drehen. Wer sich in der näheren Umgebung etwas umsieht, wird sicher einen Eislaufplatz finden, der so angelegt ist, dass man das Eisvergnügen mit anderen Betätigungen verbinden kann. Wenn die Aktivitäten des Familienausfluges gut aufeinander abgestimmt sind, kann jeder auf seine Rechnung kommen. Warum sollen etwa die Eltern nicht einen kleinen Winterspaziergang machen, während sich die Kinder auf dem Eis austoben? Unterschiedliche Erfahrungen beleben durchaus die Gesprächsatmosphäre. Wenn man sich nach einiger Zeit wieder trifft, gibt es meistens etwas zu erzählen.

• **Familien Spaß Eisstockschießen**

Ein Tipp für ein Familien-Eisvergnügen der besonderen Art: In vielen Tourismusorten gibt es tolle Eisstockschießen zu mieten. Bei den Tourismusverbänden und im Internet erfahren Sie mehr über Bahn- und Stockmieten, die nach einem kurzen Rundblick unserer Redaktion zwar unterschiedlich sind (z. B. Miete pro Bahn oder pro Person), aber nicht übertrieben teuer erscheinen. Es lohnt auf alle Fälle, sich ein wenig zu informieren.

• **Zum Winterwandern in die Höhe**

Wenn, wie immer öfter zu bemerken, die Schneepacht in manchen tiefen Lagen ausbleibt, will meistens keine rechte Winterstimmung aufkommen. Gerade in unseren Breiten muss man es sich trotzdem nicht entgehen lassen, die kalte Jahreszeit mit allem Drum und Dran zu genießen. Wie man mit den Augen isst, so tut es auch gut, die typischen optischen Veränderungen, die uns die Jahreszeiten bieten, bewusst zu genießen. Angesichts der vielen Möglichkeiten, in schneesichere Höhenlagen zu kommen, kann es auch einmal als willkommene Abwechslung empfunden werden, mit der Familie dem Braun der aperen Winterflächen im Tal zu entfliehen und sich ein gemeinsames weißes Wintervergnügen zu erwandern. **Unser Tipp:** Fotoapparat oder Kamera nicht vergessen!



Leserforum: Zahnsparngen



Sie fragen, Dr. Scheiderbauer antwortet

„Unserer 9-jährigen Tochter stehen die vorderen mittleren zwei Zähne seitlich weg, die Zähne rechts und links davon sind schon lange ausgefallen und noch immer nicht da. Mein Mann und ich wollen da unbedingt etwas machen lassen. Wir glauben, dass eine Zahnsparng sicherlich ein Thema ist. Deshalb haben wir uns gefragt, ob wir nicht gleich zu einem Kieferorthopäden gehen könnten. Was meinen Sie und brauchen wir dazu irgendeine Überweisung?“

Christine M. aus Innsbruck

Es ist in jedem Fall richtig, bald einmal ganz unverbindlich abklären zu lassen, ob alle bleibenden Zähne angelegt sind und ob Ihre Tochter aus zahnmedizinischer Sicht eine Zahnsparng braucht. Gleichzeitig kann man sich dann auch ansehen, ob die vorderen Zähne Gefahr laufen, abzubreaken. Die Frakturgefahr ist bei einzeln stehenden Zähnen einfach viel höher, als wenn sie schön im Zahnbogen stehen – und so geschützt sind. Für einen Termin bei einem Kieferorthopäden benötigen Sie aber keinen Überweisungsschein.

Schicken Sie Ihre Fragen an: zahnsparng@scheiderbauer.at

oder eine Postkarte an: Praxis für Kieferorthopädie Team Dr. Scheiderbauer A.V. Maria-Theresien-Str. 49 • 6020 Innsbruck



Quelle: proDentio e.V.

Weitere Infos unter:

www.scheiderbauer.at

Gewinnspielberichte

EUROPA PARK
— Deutschlands größter Freizeitpark —

Den exklusiven **Familienaufenthalt im Europa-Park** für 2 Erwachsene und 2 Kinder hat gewonnen:

Theresa Koch
6460 Imst

www.europapark.de

Gewinnspiel Jänner 2010: **Christlum** verlost 2 x 3 Tagesgutscheine und 1 x 4 Tagesgutscheine an Familienpass-Inhaber!

Aus den zahlreichen Teilnehmern wurden folgende Familienpass-Inhaber gezogen und schriftlich vom Fachbereich Familie des Landes Tirol informiert:

Gewinnerfamilie 1 (4 Personen)
Markus Kos und Elisabeth Hall
6342 Niedermdorf

Gewinnerfamilie 2 (3 Personen)
Alexander und Kerstin Schatz
6020 Innsbruck

Gewinnerfamilie 3 (3 Personen)
Arnold Schluifer und Isabella Öfner
6403 Flurling



Christlum, das Sonnenparadies in der Tiroler Bergwelt, heißt die Familienpass-Inhaber herzlich willkommen! Einzigartiges Panorama, verführerische Pisten und Lebensfreude pur. Das Skigebiet liegt zwischen 950 und 1.800 Meter und ist eines der schneesichersten Wintersportgebiete Österreichs. **Alle Infos unter www.christlum.at oder Tel.: 0 52 46/63 00**

Innsbrucker Frühjahrsmesse

11.-14. März 2010

Infos am JUFF-Familieninfostand des Landes Tirol

Auch heuer ist das Land Tirol wieder mit einem Stand der Abteilung JUFF bei der Innsbrucker Frühjahrsmesse vertreten. Beratungsschwerpunkt sind die neuen Förderungen des Landes Tirol für Familien. Es gibt aber auch Informationen aus den anderen Fachbereichen des JUFF. So werden am Infostand auch Fragen zum Thema Jugend, Frauen und Senioren sowie zum Thema Integration angesprochen und beantwortet: **Messehalle 4, 1. OG.**

Familienlandesrätin Patrizia Zoller-Frischauf setzt eine bewährte Tradition fort und lädt am 11. März ab 14 Uhr zu einer Familiensprechstunde am Messestand des Landes Tirol ein.



Spielefest

13. März 2010 (14-17 Uhr)

Zur Eröffnung der erweiterten neuen Spielebörse der Diözese Innsbruck ...

wird ein großes Spielefest zum Kennenlernen der Einrichtung veranstaltet. Treffpunkt für Jung und Alt ist beim Standort in der Riedgasse.



Hingehen und eintauchen in die Welt der Spiele und spannende Stunden erleben mit dem Team der Spielebörse, das auch bei der Organisation der Spielmesse des Landes maßgeblich beteiligt ist.

Für Nachtschwärmer

ist zudem eine lange Spielesnacht zum „Wätag des Spieles“ am 28. Mai ab 19.00 Uhr geplant.



Gewinnspielberichte

Auf unserer Homepage www.familienpass-tirol.at haben im Dezember 2009 wieder zahlreiche Familienpass-Inhaber teilgenommen. Verlost wurden **Skihelme nach Wahl für eine ganze Familie bei Hervis.**

Die Gewinnerfamilie: **Sandra und Stefan Ploner**, Telfs. Sie wird schriftlich vom Fachbereich Familie des Landes Tirol informiert.

Ihr kompetenter Sportanbieter in Tirol freut sich auf Ihr Kommen. Eine der 14 Hervis-Filialen in Tirol ist bestimmt in Ihrer Nähe!



www.hervis.at

3 Familien konnten je ein Paar TOURENSKI „TOUR STAR“ von Kneissl gewinnen. Die Gewinnerfamilien:

- Daniela Lechner, Wattenberg
- Martina Salchner, Fulpmes
- Rainer Pfund, Kufstein

Sie werden schriftlich vom Fachbereich Familie des Landes Tirol informiert.



Kneissl-Produkte: ALPIN – NORDIC – BEKLEIDUNG
Kneissl Tirol GmbH • Ladestraße 2-10 • A-6330 Kufstein
Tel.: 0537269900 • Fax: DW 57 • E-Mail: office@kneissl.com

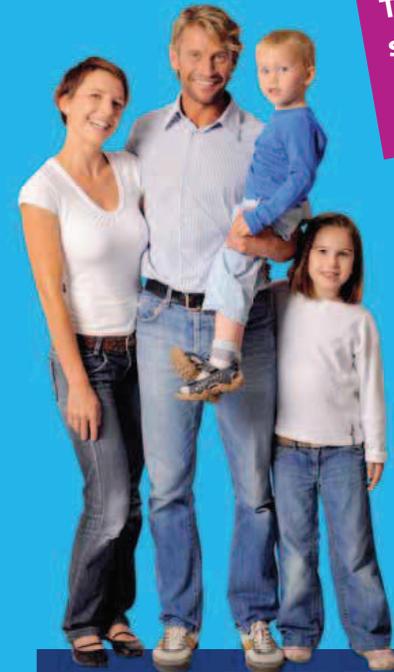
Alle Infos unter www.kneissl.com

FAMILIE

Rundum gut beraten mit den speziellen Angeboten für Eltern und ihre Kinder.

Tiroler Familienpass schon in der Tasche? Das günstige Familienkonto* gibt's jetzt dazu.

Unsere Landesbank.



HYPO TIROL BANK

www.hypotiro.com



Viele Organisationen sind tagtäglich für die Tiroler Familien im Einsatz. Die meisten von ihnen sind im Familienratgeber des Landes Tirol zu finden. Auf dieser Seite stellen wir ausgewählte Angebote für Familien ins Rampenlicht. Diesmal präsentieren wir eine Einrichtung des Landes Tirol.

Das Familienreferat der Diözese Innsbruck

Zielgruppe der „Abteilung Familie und Lebensbegleitung“, wie der genaue Wortlaut dieser diözesanen Einrichtung heißt, sind Familien, Paare sowie Pfarren und Gruppen, die mit Familien arbeiten.

Ehevorbereitung

Alle, die im Einzugsgebiet der Diözese Innsbruck kirchlich heiraten, kommen auch mit den Angeboten des Familienreferates in Berührung. In immer wieder auf den aktuellsten Stand gebrachten Kursen gibt es Gelegenheit, sich auf die kirchliche Trauung und auf Fragen rund um ein gelingendes Eheleben vorzubereiten. Weiterführende Seminare für Paare und Familien (z. B. zum Thema Kommunikation, miteinander reden) ergänzen das Angebot.

Familienurlaube

Jedes Jahr bietet das Familienreferat der Diözese auch Familienurlaube an. Durch einen Unterstützungsbeitrag des Landes Tirol kann dabei unter anderem auch solchen Familien und Eltern eine Auszeit in erholsamer Atmosphäre ermöglicht werden, die nur ein geringes Budget zur Verfügung haben oder schon lange keinen Urlaub mehr machen konnten. Die Urlaube bieten verschiedene Begleitprogramme und sind sehr beliebt, weshalb frühzeitige Buchungen wichtig sind. Ein neuer Folder für 2010 liegt bereits auf. Nähere Infos dazu im Internet unter www.dibk.at/familienurlaube oder unter der Telefonnummer 0512-2230-4301, Frau Irmgard Renzler.

Begleitung in Krisenzeiten

Das Familienreferat der Diözese bietet neben den vielen anderen Angeboten auch Begleitung bei Scheidung und Wiederheirat an. Es unterstützt mit bester fachlicher Qualität aber auch dann, wenn es um Trauerarbeit geht.



Irmgard Renzler leitet die Spielebörse seit vielen Jahren sehr erfolgreich.

Die Spielebörse – in neuem Outfit

Zu einem echten Renner hat sich mit den Jahren die Spielebörse in der Innsbrucker Riedgasse entwickelt. Der ursprüngliche Platz hat nicht mehr ausgereicht. Anfang Jänner ist die Einrichtung in ihre neuen, wunderschönen Räumlichkeiten in der Riedgasse 9 im Neururerhaus übersiedelt. 1288 Brettspiele stehen für alle Generationen und für viele verschiedene Spielertypen im Verleih bereit. Das Büro ist jeden Dienstag von 8.30-11.30 Uhr und der Spielverleih jeden Freitag von 16.00-19.00 Uhr geöffnet.

Irmgard Renzler und ihre bestens geschulten Mitarbeiter bemühen sich seit einigen Jahren, Familien, Bibliotheken, Seniorengruppen, Schulen, Kindergärten usw. in Sachen Spiel zu beraten und zu unterstützen. So wurden z.B. 25 Spielnachmittage von Außervillgraten bis Tannheim im letzten Jahr veranstaltet.

Kontakt

Familienreferat der Diözese Innsbruck
Riedgasse 9
6020 Innsbruck

Abteilungsleitung:
Mag. Alfred Natterer
Tel.: 0512-2230 511
Fax: 0512-2230 518
E-Mail: familienreferat@dibk.at
Web: www.dibk.at/familienreferat

Beratungs- und Öffnungszeiten:
Mo-Do: 08.00-12.30 Uhr
13.30-17.00 Uhr
Fr: 08.00-12.00 Uhr

Spielerbörse:
Fr: 16.00-19.00 Uhr

BILDUNGSHAUS ST. MICHAEL DIÖZESE INNSBRUCK

Alleinerziehen ist wie Seiltanzen ohne Netz

Workshop für allein erziehende Mütter und Väter mit Elisabeth Kinigadner am 26./27. März 2010

Lebendig lernen – Lernend leben 4. Tiroler Elternbildungslehrgang 2010/2011

- in 15 Kurseinheiten (FR – SA oder SO) werden spezifische Themen aus den Bereichen Eltern, Familie, Partnerschaft und Kinder bearbeitet
- die Teilnehmer/innen arbeiten an ihrem persönlichen Elternbildungskonzept
- werden eigene Elternbildungsveranstaltungen geplant und durchgeführt
- Abschluss als Elternbildnerin mit qualifizierten Zertifikat

Start des Lehrganges im September 2010

Schnupperwochenende zum Lehrgang Gewaltfrei kommunizieren in Erziehung, Familie und Beruf

Seminar mit Dr. Simone Anliker von 2. bis 4. Juli 2010

Familienpassinhaber/innen erhalten beim Schnupperwochenende 20% Ermäßigung!

Miteinander-Tage

Familien-Bildungs-Sommer-Woche 2010 von 17. bis 24. Juli 2010

Einfach Ankommen und Dasein!

BILDUNGSHAUS ST. MICHAEL
6143 Matrie a. Br./ Schöfens 12
Tel.: 05273/6236-0, Fax: 05273/6236-20
E-Mail: st.michael@dibk.at



Für ein Kind bezahlen, alle weiteren Kinder fahren gratis. Bei Ausflugsfahrten mit dem Tiroler Familienpass.

Lust auf eine kleine Kreuzfahrt?

Mit der Vorarlberg Lines Bodenseeschiffahrt wird jede Fahrt zur kleinen Kreuzfahrt. Raus aus dem Alltag und rein in den Kurzurlaub ist die Devise bei unseren Themenfahrten. Tauchen Sie für zwei bis drei Stunden in andere Welten ein, lassen Sie sich verwöhnen und genießen Sie die spezielle Atmosphäre auf dem Bodensee. Auch bei einer einfachen Überfahrt zu Ausflugszielen am Seeufer sorgen wir mit bestem Service auf unseren Kursschiffen für Ihren Wohlfühlkomfort.

Informieren Sie sich über Ihre kleine Kreuzfahrt auf www.vorarlberg-lines.at.

Vorarlberg Lines · Walter Klaus Bodenseeschiffahrt GmbH & Co · Reichsstraße 3 · 6900 Bregenz · Tel.: 0043 5574 42888

Die Welt auf dem See

VORARLBERG LINES
Bodenseeschiffahrt

Tirol-Schiffahrt

Genießen Sie es an Bord zu sein!

Achenseeschiffahrt ab 1. Mai
Innschiffahrt ab 26. April

Ablegen und aufleben am Achensee
und auf dem Inn...

Tirol-Schiffahrt | Achensee- und Innschiffahrt
A-6213 Perisau | Tel. +43/5243/5253-0 | Fax +43/5243/6273
e-mail: info@tirol-schiffahrt.at | www.tirol-schiffahrt.at

Farbenhaus Gasperl & Schladeck

Das Farbenhaus Gasperl und Schladeck
der Spezialist für Farben - Lacke -
Künstlerbedarf - Werkzeuge & Zubehör!

Adler - Sikens - Herbol - Gori - usw.
gehören zu unserem breiten Sortiment.
Die Fachkundigen Mitarbeiter
beraten Sie gerne!

**Familienpassinhaber erhalten
-15% Ermäßigung
auf alle Produkte
(ausgenommen Aktionen)**

Farbenhaus Gasperl & Schladeck
6020 Innsbruck, Pacherstrasse 24
Tel.: 0512 34 33 32, Fax: 0512 39 30 34
Mobil: 0664 252 73 52
E-Mail: farben-gasperl@aon.at
www.gasperl-schladeck.at

Stern
FAMILIEN-WIRTSCHAFTS
HOTEL GÖPPELWIESEN

langetz kimmt
[... Familienfeiern im STERN]

HUAMELIG
Gemütliche, stilvolle Stuben
Große Sonnenterrasse
Ideal für Erstkommunion und Firmung
Direkt an den Spazier- und Wanderwegen
des Mieminger Plateau

G'SCHMACKIG
OSTERLÄMM: Wochen vom 28. März bis 11. April
SPARGEL: Wochen vom 12. April bis 23. Mai
MUSIK: Brunch - Weltmusik im STERN
an jeden 1. Sonntag im Monat (ab Palmsonntag)

G'PASSIG
Pony reiten jedes Wochenende
von 13.00 bis 15.00 Uhr
Streichelzoo mit Ponys und Ziegen
NEU: großer Erlebnisspielplatz
mit Baumhäusern

TÄGLICH GEÖFFNET 11.30 - 21.00 UHR
GASTHOF STERN, Obstgei - Mieminger Plateau
Tel 05264 8101, WWW.HOTELSTERN.AT

Zisterziensnerstift Stams
6422 Stams / Tirol • Tel. 05263/6342-512
www.stiftstams.at • verwaltung@stiftstams.at

Das Zisterziensnerstift Stams, 1273 vom
Tiroler Landesfürsten Meinhard II. gegrün-
det, ist die Grabloge der Tiroler Landesfür-
sten (Fürstengruft in der Stiftsbasilika) und ist
heute mehr denn je ein geistiges und kultu-
relles Zentrum des mittleren Oberinntals. Es
beherbergt das Diözesane Studienzentrum
sowie das Stiftsgymnasium Meinhardinum,
aus dem die Internatsschule für Schspolter
hervorgegangen ist.

**-50% auf den Eintritt
von 11.5. - 2.6. 2010**

HUBER
GmbH

MALEREI - RAUMAUSSTATTUNG - FARBENHANDEL
6242 Brantzenagel, Oberdorf 34
Tel. 05338 77765 - www.huber-farbraum.at

- 15 % auf ADLER-Produkte
- 20 % auf Teppichböden
- 10 % auf Parkettböden
- 10 % auf Vorhänge
- 10 % auf Innensonnenschutz

Kombination mit anderen Angeboten
oder Rabattenaktionen nicht möglich.

**Wir malen, isolieren, polstern, verlegen
die Böden und nähen Ihre Vorhänge!**

HUBER

Unsere Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do u. Fr 8:30 - 12:00 und 14:30 - 18:00 Uhr
Mi u. Sa 8:30 - 12:00 Uhr

Schülerhilfe

MEHR WISSEN, MEHR CHANCEN.
Die Nachhilfe
Theresa Glugovsky

Bewährt
seit 24 Jahren

**KLARE ZIELE,
GROSSE ERFOLGE.**

Individuelle Betreuung Ihres Kindes
Qualifizierte u. erfahrene NachhilfelehrerInnen

INNSBRUCK, Salurner Str. 18, 0512 / 57 05 67
HALL, Stadtgraben 1, 05228 / 62 7 37
SCHWAZ, Marktstr. 18a, 05242 / 61 0 77
WÖRGL, Speckbacherstr. 8, 05392 / 77 9 61
TELS, Obermarktstr. 2, 05282 / 63 3 76

WWW.SCHUELERHILFE.AT

FAMILIENSPASS UND ETWAS MEHR!

März-Aktion
KINDER BIS
10 JAHRE
GRATIS!

**Alpine Coaster
Imst**

Das Familien-Skigebiet Hoch-Imst:
Ein feines, übersichtliches Skigebiet mit 9 km Ab-
fahrten für verschiedene Ansprüche, 2 Naturrod-
bahnen, gemütlichen Hütten und rasante Abfahrten
mit dem Alpine Coaster Imst.

März-Aktion: Kinder fahren mit dem Familienpaß
bis 10 Jahre (bis Jg. 2000) bei den Imster Bergbah-
nen gratis und erhalten vom Freitag bis Sonntag eine
Fahrt mit dem Alpine Coaster Imst kostenlos dazu.

Inf hotline: Tel. +43 (0) 5412 66322-0

www.imster-bergbahnen.at

Freibad Landeck

6500 Landeck
05442/65269

gemeinde@landeck.tirol.gv.at
landeck.tirol.gv.at

Familienfreundliches Freibad, beliebt bei
Alt und Jung. Attraktion: Erlebnisbecken,
Schwimmerbecken, Kinderbecken, Kinderspielplatz.
Volleyballanlage. Familienpass-Besitzer erhalten
die ganze Saison ca. 15 % Erm auf die normale
Tageskarte in unserem Freibad

**50 % Ermäßigung
auf den Eintritt am 15. Mai 2010**

Jeden Freitag
von 10-17 Uhr
in der Malsersstraße

Der Frischemarkt mit Produkten
des täglichen Bedarfs:

- *Milchprodukte & Käse
- *Speck und Würste
- *Honig
- *Fisch, Geflügel
- *Obst, Gemüse & Sprossen
- *Brot und Gebäck
- *Wein & Schnaps
- *Naturprodukte

Landecker
Frischemarkt

An den gekennzeichneten
Ständen erhalten Familienpass-
Besitzer diverse Vorteile!

info@landeckerfrischemarkt.com
www.landeckerfrischemarkt.com

**ERLEBNISBAD
PRUTZ**

Prutzer Freizeitanlagen

6522 Prutz
0 54 72/62 10
Fax 0 54 72/62 10 22

gemeinde@prutz.tirol.gv.at
www.prutz.tirol.gv.at

Familienfreundliches Freibad, beliebt bei
Alt und Jung. Attraktion: Erlebnisbecken,
Schwimmerbecken, Kinderbecken, Groß-
Wasserrutsche, Strömungskanal, Wasserkanonen.

**50 % Ermäßigung
auf den Eintritt am
29. + 30. Mai 2010.**

Speck HANDL Stube

Tiroler Speck g.g.A.
Schinkenspeck

original
Tiroler
Speck
g.g.A.

€ 19,90
pro kg am Stück

Gültig bis 30.06.2010 in allen Tiroler Speck Stuben

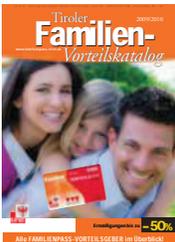
**Profikeramik
Sponring**

Beratung, Verkauf und
Verlegung von Fliesen,
Stein und Marmor
vom Meisterfachbetrieb

- Profitieren Sie von unseren Sonder-
konditionen: 10% Ermäßigung!
- Ob Renovierung oder Neugestaltung
Ihres Wohn- oder Außenbereiches,
bei uns sind Sie immer richtig.
- Wir beraten Sie gerne auch am
Wochenende oder abends - verein-
baren Sie einfach einen Termin.

Roland Sponring
Platten- und Fliesenlegermeister
Bundesstraße 3 · 6114 Weer
Telefon/Fax +43(0)5224/67432
www.profikeramik-sponring.at

TIROL Vorteilsverzeichnis



Im Folgenden finden Sie eine Auflistung von TOP-Vorteilsgebern. Den aktuellen Stand aller Vorteilsgeber finden Sie im jährlich erscheinenden Vorteils-Katalog mit allen Vorteilsgebern.

NEUE VORTEILSGEBER

Ermäßigungen bis zu -50%

- ZEICHENERKLÄRUNG**
- Information
 - Behindertengerecht
 - Wickeltisch
 - Spielplatz
 - Spielecke/Zimmer
 - Kinderspeisekarte
 - Kinderhochstuhl
- Ich stelle meine Vorteile auch Familienpass/karten-Inhabern anderer Bundesländer zur Verfügung.

INNSBRUCK



Body & Soul
Fitness - Wellness Gesundheitszentrum West
6020 Innsbruck • Mitterweg 16
0512/27 44 27, Fax DW 13
office@body-and-soul.at
www.body-and-soul.at

Fulltime-Card für Familienpassbesitzer um € 46,- (statt € 59,- bei Jahresmitgliedschaft). Kindergarten, kostenlose Betreuung, kostenlos Parken. Fitness-Wellness-Aerobic-Pilates, Rückenfitness-Zentrum, Abnehmprogramme, Solarium, Massage, Kosmetik u. Fitness Café. ÖZ: Mo-Fr 6.00-23.00 Uhr, Sa 8.00-22.00 Uhr.



Body & Soul WOMEN
Damen Fitness
6020 Innsbruck • Amraser Seestr. 60
0512/29 99 29, Fax DW 13
office@body-and-soul.at • www.body-and-soul.at

Fulltime-Card für Familienpassbesitzer um € 46,- (statt € 59,- bei Jahresmitgliedschaft). Kindergarten, kostenlose Betreuung, kostenlos Parken. Fitness-Wellness-Aerobic-Pilates, Rückenfitness-Zentrum, Abnehmprogramme, Solarium, Massage, Kosmetik u. Fitness Café. ÖZ: Mo-Fr 6.00-23.00 Uhr, Sa 8.00-22.00 Uhr.



Spielmobil der Kinderfreunde Tirol
6020 Innsbruck • Rennweg 29
0512/58 03 20, Fax DW 28
spielmobil@kinderfreunde-tirol.at
www.tirol.kinderfreunde.at

5% Erm. für jede Veranstaltung! Das Spielmobil der Kinderfreunde Tirol bietet das passende Rahmenprogramm für unvergessliche Feste besonders für Ihre kleinen Gäste! • Ein speziell auf Ihre Bedürfnisse abgestimmtes Kinderprogramm von 5-500 Kinder • Kindergeburtstage bei Ihnen zu Hause od. in unseren Räumlichkeiten • Kinderbetreuung bei Ihrer Hochzeit bis zum Dorffest • Themenfeste, Kasperl-theater, mobiler Märchenwald, Ganztagespielaktionen.



Tiroler Versicherung V.a.G.
6010 Innsbruck • Wilhelm-Greil-Str. 10
0512/53 13-Q, Fax DW 299 • www.tiroler.at

Bei Abschluss eines Vorsorgeproduktes übernimmt die TIROLER VERSICHERUNG Ihre 1. Monatsprämie (bis max. € 100,-) Sorgen Sie jetzt für eine sichere Zukunft richtig u. rechtzeitig vor. Als heimisches Traditionsunternehmen stellen wir Ihre Bedürfnisse in den Vordergrund; die TIROLER Vorsorgeprodukte zählen daher zu den sichersten Anlagformen.



wie-neu.at GmbH
6020 Innsbruck • Viaduktbogen 43
0512/56 66 66, Fax DW 6
24 Stunden Notdienst: 0664/95 50 955
info@wie-neu.at • www.wie-neu.at

10% Erm. auf die Arbeitsstunde, Schadensabwicklung mit allen Versicherungen. • Spenglerlei • Lackiererei • Spotrepair • Glasreparatur • Autoaufbereitung • Schadensabwicklung.

INNSBRUCK LAND



Schwimbbad Hall
6060 Hall • Scheidensteinstr. 24
052 23/45 4 64
www.hall.ag

Jede Menge Wasser- u. Freizeitspaß im (h)aller coolsten Freischwimbbad mit supergünstigen Tarifen. Geburtstagskinder besuchen das Freischwimbbad kostenlos (bitte Ausweis mitnehmen). ÖZ: Ende April-Anfang September (je nach Witterung).



Restaurant Feuerkessel im Hotel Steuxner
6167 Neustift/Kampl • Feldgasse 3
052 26/28 31 • hotel@steuxner.at
www.steuxner.at

Wir bieten für Ihre Kleinen einen selbst gemachten Hollunder- od. Himbeersaft kostenlos zum Essen dazu. Damit Sie auch Zeit für sich haben, können die Kinder gerne unser Spielzimmer besuchen wo einige tolle Sachen auf sie warten. ÖZ: tägl. 18.00-22.00 Uhr, Betriebsferien vom 1.-31.5.2010.



Farben Morscher Rum
6063 Rum • Kaplanstr. 1
0512/26 22 88 • rum@farbenmorscher.at
www.farbenmorscher.at

15% Erm. auf alle unsere Waren (ausgen. Aktionen, Nettopreisartikel, Maschinen u. Leihgeräte). 22% Erm. auf 22 Produkte - nur am 22. des Monats: die Produkte stammen aus verschiedensten Bereichen - eine bunte Mischung aus unserem Sortiment. Sie erhalten bei uns alles rund um Farbe: für Boden, Wand, Decke, Holz, Metall, zusätzlich dazu Zubehör zur Vorbereitung, Verarbeitung u. weiteren Pflege wie Pinsel, Rollen, Schleif- od. Poliermaterialien. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Jello
6063 Rum • Siemensstr. 11
0512/26 54 79-0
www.jelloshoecompany.com

€ 5,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 24,95; € 10,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 49,95 (gilt für alle auf dem Familienpass eingetragenen Kinder!). ÖZ: Wochentags 9.00-18.30 Uhr, Sa 9.00-18.00 Uhr.



Jello
6176 Völs
CYTA Nord, Gewerbezone 6, Top 5
0512/30 28 36-0
www.jelloshoecompany.at

€ 5,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 24,95; € 10,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 49,95 (gilt für alle auf dem Familienpass eingetragenen Kinder!). ÖZ: Wochentags 9.00-18.30 Uhr, Sa 9.00-17.00 Uhr.

FRAGEN ZUM FAMILIENPASS?

UNSERE INFO-HOTLINE: 0512/508-3636
UNSERE FAX-ADRESSE: 0512/508-3565

IMST



Farben Morscher Imst
6460 Imst • Langg. 24
054 12/64 4 35 • imst@farbenmorscher.at
www.farbenmorscher.at

15% Erm. auf alle unsere Waren (ausgen. Aktionen, Nettopreisartikel, Maschinen u. Leihgeräte). 22% Erm. auf 22 Produkte - nur am 22. des Monats: die Produkte stammen aus verschiedensten Bereichen - eine bunte Mischung aus unserem Sortiment. Sie erhalten bei uns alles rund um Farbe: für Boden, Wand, Decke, Holz, Metall, zusätzlich dazu Zubehör zur Vorbereitung, Verarbeitung u. weiteren Pflege wie Pinsel, Rollen, Schleif- od. Poliermaterialien. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Jello
6460 Imst • Industriezone 34a, FMZ
054 12/64 5 15-0
www.jelloshoecompany.com

€ 5,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 24,95; € 10,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 49,95 (gilt für alle auf dem Familienpass eingetragenen Kinder!). ÖZ: Wochentags 9.00-18.30 Uhr, Sa 9.00-17.00 Uhr.



Ski- und Bergsportschule FOLLOW-ME
6183 Kühtai • Kühtai 37
052 39/21 6 88, Fax 052 39/21 6 12
Mobil: 0664/21 43 985
info@follow-me.at
www.follow-me.at

Skischule: 20% Erm. auf den Gruppenunterricht f. Kinder od. Erw., 10% auf den Privatunterricht. Bergsportschule: 5% auf alle Angebote auf unserer Homepage. Sonderprogramm Schuppekletterern Bergsportschule im Klettergarten od. in Kühtai am Kletterturm Follow me.



Trofana Tyrol
6491 Mils • An der Au 1
054 18/601, Fax DW 50
info@trofanatyrol.at
www.trofanatyrol.at

Bei voller Konsumation der Familie (2 Erw. u. mind. 1 Kind jeweils 1 Speise u. 1 Getränk im SB-Restaurant)

gibt es einen Gratis-Jeton für das Riesentrampolin dazu (vom März-Okt.)! „Griaß enk“ im Trofana Tyrol! Unser Wirtshaus & Erlebnisdorf grenzt unmittelbar an die idyllische Milsler Au und ist dennoch zentral gelegen direkt von der A12 erreichbar. In der Freizeitanlage „Hütte-Hatte-Au“ mit großem Kinderspielplatz, Bauernhof, Forellenteich, Kneippanlage, Kräutergarten und Au-Labyrinth finden die Großen Ruhe u. Erholung und die Kleinen Spiel u. Spaß. „Herzlich - Gastlich - Tirolerisch“ - wir freuen uns auf Ihren Besuch.

KITZBÜHEL



Bergbahn Kitzbühel
Die Ersten am Berg
6370 Kitzbühel • Hahnenkammstr. 1a
053 56/69 51, Fax DW 133
www.bergbahn-kitzbuehel.at

Die Bergbahn Kitzbühel lädt zum Familientag am Ostermontag den 5. April 2010! Inhaber eines Tiroler Familienpass können an diesem Tag mit der gesamten Familie aus ganz Tirol mit den ÖBB direkt zum Hahnenkamm (= Talstation der Hahnenkamm Bahn) anreisen u. einen Skitag genießen. Für nur € 39,50 erhalten Sie Bahn- u. Liftticket für die gesamte Familie! Außerdem können Sie an diesem Tag eine Familienskisaisonkarte gewinnen! Mehr unter www.bergbahn-kitzbuehel.at!



Jello
6380 St. Johann
Dampffeld 1
053 52/64 9 99-0
www.jelloshoecompany.com

€ 5,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 24,95; € 10,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 49,95 (gilt für alle auf dem Familienpass eingetragenen Kinder!). ÖZ: Wochentags 9.00-18.00 Uhr, Sa 9.00-17.00 Uhr.

KUFSTEIN



Walter Gattringer
Reha-Stätten DDR. Bänffy
6330 Kufstein • Andreas Hoferstr. 2
0664/84 18 841
info@bera.at

2 Std. Beratung um € 55,- (statt € 90,-).

LANDECK



WunderWanderWeg - Sennhütte
6580 St. Anton am Arlberg
054 46/2048, Fax 054 46/36 01 13
sennhuette@st-anton.at
www.sennhuette.at od. www.wunderwanderweg.at

Eintritt frei! Kinder erhalten kostenlos „Senni's Mal- u. Rätsel-spas“. Die Sennhütte bietet viele heimische Spezialitäten auch aus dem hauseigenen Kräutergarten. Rund um die Sennhütte liegt Senni's Wunder-WanderWeg: Alpenblumen- u. KräuterWeg, Barfuß Pfad, Wasser Weg, Natur Spielplatz mit 9 m langer Holzrutsche, Baumhaus in 13 m Höhe u. dem Wunder Wald. Das Wunder Natur mit allen Sinnen erleben. Ein schöner Ausflug für Jung u. Alt!



Kaunertal Gletscherbahnen GmbH
6524 Kaunertal
054 75/55 66, Fax DW 70
kaunertal@tirolgletscher.com
www.tirolgletscher.com

Erw. = Einheimischen-Tarif, 2 Kinder (-15 J.) € 10,-, 3. Kind u. Kinder -10 J. in Begleitung eines Erw. kostenlos, gültig bereits ab d. Tageskarte. Fendels: Kinder -15 J. kostenlos! SOMMER: Führung d. begehbaren Gletscherspas kostenlos!



Zimmer Lochputz
Tirols mystische Klamm
6511 Zams
054 42/65 6 00, Fax DW 15
info@tirolwest.at
www.zimmer-lochputz.at

Einheimische Preise für alle Tiroler! Familienkarte € 6,- für Eltern u. eigene Kinder -14 J. (Jg. 96). In jahrhundertlanger Arbeit hat das Wasser die Mystik der Zimmer Lochputz Klamm geschaffen u. durch den Wasser-Erlebnis-Steig kann nun jedermann über Stolten, Steige u. Brücken in die wilde Naturschönheit vordringen. Neben Schwindel erregenden Einblicken in eines der schönsten Wilden Wasser Tirols erwartet die Besucher Tirols erstes Schaukraftwerk u. Wassermysterien aus aller Welt.

LIENZ



Goller Schuhe
9900 Lienz • Mueharg. 19
048 52/71 8 90
gollerschuehe@aon.at

10% Erm. auf alle Kinderschuhe der Marken wie Primigi, Geox, Skechers, Superfit & andere.

SCHWAZ



Jello
6130 Schwaz • Münchner Str. 50
052 42/65 9 25-0
www.jelloshoecompany.com

€ 5,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 24,95; € 10,- Erm. bei einem Schuheinkauf ab einem Einkaufswert von € 49,95 (gilt für alle auf dem Familienpass eingetragenen Kinder!). ÖZ: Wochentags 9.00-18.30 Uhr, Sa 8.30-17.00 Uhr.

FAMILIENPASS IM INTERNET:

www.familienpass-tirol.at • juff.familie@tirol.gov.at

SichtBAR – Erlebnisgastronomie
a member of Binderholz
6263 Fügen 39
052 88/601-558 Fax DW 559
sichtbar@binder-feuerwerk.com
www.binder-feuerwerk.com

Unsere jungen Besucher von 0–14 J. erhalten nach der Führung einen Kinderbecher kostenlos! Nur in Verbindung mit der Führung einlösbar. ÖZ: Mo–Sa 10.00–18.00 Uhr.

Farben Morscher Wörgl
6300 Wörgl • Innsbruckerstr. 62
053 32/71 2 35
woergl@farbenmorscher.at
www.farbenmorscher.at

15 % Erm. auf alle unsere Waren (ausgen. Aktionen, Nettopreisartikel, Maschinen u. Leihgeräte). 22 % Erm. auf 22 Produkte – nur am 22. des Monats: die Produkte stammen aus verschiedensten Bereichen – eine bunte Mischung aus unserem Sortiment. Sie erhalten bei uns alles rund um Farbe: für Boden, Wand, Decke, Holz, Metall, zusätzlich dazu Zubehör zur Vorbereitung, Verarbeitung u. weiteren Pflege wie Pinsel, Rollen, Schleif- od. Poliermaterialien. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

ÜBERREGIONAL

BURGENLAND

Thermenhotel ALL IN RED • • • •
Ihr Hotel an der Sonnentherme Lutzmannsburg
7361 Lutzmannsburg • Themenplatz 7
026 15/81 313-800 Fax DW 813
hotel@allinred.at • www.allinred.at

10 % Erm. auf den Listenpreis inkl. Verwöhn-Vollpenson mit Frühstücks-, Mittags-, Abendbuffet u. Nachmittagsjause. Das Familienhotel „ALL IN RED“ ist der ideale Ausgangspunkt für einen erholsamen Urlaub, unterirdisch mit der Sonnentherme Lutzmannsburg verbunden u. umringt von tollen Ausflugsmöglichkeiten! „RED urlauben – die wohl schönste Art RÖT zu sehen“.

ÖBERÖSTERREICH

ARS ELECTRONICA
CENTER LINZ
Museum der Zukunft
4040 Linz • Ars-Electronica-Str. 1
0732/72 72-0 • center@aec.at
www.aec.at/center

€ 2,- Erm. auf das Familienticket (u. Kinder – 6 J. kostenlos). Virtuelle Weltraumflüge, Fotos der eigenen Netzhaut, 10.000-fach vergrößerte Körperzellen, via Gedanken gesteuerter Roboter, ...! Im Ars Electronica Center erlebt die ganze Familie einen Museumsbesuch der besonderen Art. Mit Robotik, Biotechnologie u. Neurowissenschaften rücken die „Life Sciences“, die Wissenschaften vom Leben, ins Rampenlicht. Hands on lautet das Motto außergewöhnlicher Entdeckungsreisen, die neue Bilder vom Menschen zu Tage fördern. ÖZ: Di, Mi, Fr 9.00–17.00 Uhr, Do 9.00–21.00 Uhr, Sa + So 10.00–18.00 Uhr.

Baumkronenweg Kopfing
4794 Kopfing • Knechtlersdorf 1
077 63/22 89-0 Fax 077 63/22 89 89
office@baumkronenweg.at
www.baumkronenweg.at

Familienkarte € 16,- (Einzeltritt € 6,50, Kinder – 15 J. € 4,-), Kinder – 6 J. kostenlos. Einlass tägl. 10.00–18.00 Uhr. Europas einzigartiger, aufregender Naturerlebnispark u. Themenweg. Die Natur in luftiger Höhe erkunden. Als Wipfelstürmer von Baum zu Baum wandern, in über 20 m Höhe, die Baumwipfel u. Vögel vor Augen. Seile, schwankende Hängebrücken, Baumhäuser zum Übernachten, Labyrinth. Neue Attraktionen: Wasserelebnisplatz f. Kinder u. Erw. Der Baumkronenweg wird zum weltweit längsten Weg dieser Art!

FRAGEN ZUM FAMILIENPASS?

UNSERE INFO-HOTLINE: UNSERE FAX-ADRESSE:
0512/508-3636 0512/508-3565

SALZBURG

JUFA Gästehäuser – Booking Center
mehr als 30x in den schönsten Regionen
im Herzen Europas
5020 Salzburg • Josef Preis Allee 18
Service/Information/Buchungen: 057083 Fax DW199
bookingcenter@jufa.at • www.jufa.at

Starke Urlaubsvorteile für die ganze Familie! Genießen Sie die schönste Zeit des Jahres zu speziellen Konditionen. 15 % Erm. werden vom jeweils aktuellen Listenpreis inkl. Frühstücksbuffet abgezogen. Erm. pro Person u. Nacht, gültig ab 2 Pers., max. 3 Nächte. Kinder übernachten im Zimmer der Eltern. Gültig f. Buchungen ab 14 Tage bis zum 4. Tag vor Ankunft. Nicht mit anderen Angeboten kombinierbar. Angebot gültig bis 30. Nov. 2010 (danach Angebot lt. Homepage). Ferien- u. Gesundheitscamps: Mit professionellen Partnern machen wir diese Zeit zum unvergesslichen Erlebnis. Partnerbonus: € 15,- Erm./Camp.

VORARLBERG

Abenteurpark Schrócken
Josef Staggl
6888 Schrócken • Heimboden 4
0664/75 75 500 • info@abenteurpark.net
www.abenteurpark.net

10 % Erm. auf alle Preise u. Angebote. Geeignet f. Familien (Kinder ab 8 J. mit Begleitung), Vereine, Gruppen, Betriebsausflüge. Preis inkl. Sicherheitsausrüstung f. 2 Std. Erw. (ab 18 J.) € 17,-, Kinder € 15,-. Ab Dez. 09 gibt es eine Ergänzung des Angebots am Berg – der Flying Fox oder Zip Line Bahn. Inmitten der Natur, hoch auf dem Seil (20–90 Meter), über wilde Schluchten dem Tal entgegen. Spaß, Erlebnis und Abenteuer sind garantiert!

Walter Klaus
Bodenseeschiffahrt GmbH & Co
6900 Bregenz • Seestr. 4
055 74/42 8 68
info@vorarlberg-lines.at
www.vorarlberg-lines.at

10 % Erm. auf alle Ausflugsfahrten. Freie Fahrt ab dem 2. Kind (bei Ausflugsfahrten, wenn mindestens ein Elternteil anwesend ist!) Kinder bis Jg. 1992, Eltern u. ein Kind zahlen den üblichen Tarif.

WIEN

ENGLISH FOR KIDS
Sprachferien mit PfiFF!

English for Kids®
20 Jahre Sprachferien mit PfiFF!
Zertifiziert nach ÖNORMEN 14804
Effektiv, Kompetent, Zielorientiert
1010 Wien • Postgasse 11/19
01/66 74 579 • office@e4kids.at
www.e4kids.at

€ 20,- bis € 40,- Erm. für Kurse in Lachstatt bei Linz. Englischunterricht nach allen Regeln der Kunst für den Erfolg Ihres Kindes. Gezielte Vorbereitung auf die 1. Klasse für 10-Jährige u. die solide Wiederholung u. Vertiefung für die 11–15 J. Der englischsprachige Rahmen, native speakers u. gezielte Workshops führen zum freudigen Umgang mit der englischen Sprache. Die Sprachbarrieren verschwinden. Der Wortschatz vergrößert sich. Die Motivation steigt.

DEUTSCHLAND

Familotel
KINDER, DAS SIND FERIE.

Familotel AG
83123 Amerang • Wasserburger Str. 5
0049/80 75 91 49-Q Fax DW 25
info@familotel.com
www.familotel.com

Unter Angabe des BonusCodes „FJ0910“ erhalten Sie € 25,- Erm. bei Ihrer Online-Buchung für den gesamten Aufenthalt (gültig ab einem Aufenthalt von 7 Nächten). Familienfreundliche Ferienhotels, in denen Groß u. Klein jede Menge Spaß u. Erholung finden! Sie werden ein Familotel finden, das perfekt zu Ihren Ansprüchen passt. Familotel macht Ihre Ferienreise zu einem

Erlebnis. Ihr schönster Familienurlaub mit Familotel im Familienhotel, Kinderhotel od. Babyhotel. Entspannte Eltern, glückliche Kinder.

Märchen-Erlebnispark Märquartstein
83250 Märquartstein
Jägerweg 14
0049/86 41/71 05
www.maerchenpark.de

Erw. € 7,- (statt € 7,50), Kinder – 13 J. (ab 90cm Körpergröße) € 6,- (statt € 6,50). Kinder unter 90 cm Körpergröße sind kostenlos. Der traumhaft gelegene Märchen-Erlebnispark, eingebettet in die Natur der Chiemgauer Berge, bietet seit 38 Jahren zahlreiche zum großen Teil auch lehrreiche Spielmöglichkeiten, Sommer-Rodelbahn, Wasserspielgarten, Kinder-Bauhof, störrische Esel, Waldspielplatz „Hexensteig/Hexenschule“. ÖZ: Ostern–7.11.2010 von 9.00–18.00 Uhr.

WEKO
Führen Sie sich wie zu Hause.

WEKO Wohnen Rosenheim GmbH & Co KG
83026 Rosenheim • Am Gittersbach 1
0049/80 31/900 0
info@weko.com • www.weko.com

5 % Erm.* auf Ihren Einkauf bei Vorzeigen d. Tiroler Familienpasses. Zusätzlich bis zu 3 % Bonus mit der WEKOCARD! In über 49 Fachabteilungen auf 30.000 m² finden Sie alles, was Sie suchen! Ob Sie nun Ihr Zuhause neu einrichten od. einfach nur gut essen gehen wollen. Bei WEKO sind Sie immer an der richtigen Adresse. *) Ausgen. bereits reduzierte Artikel sowie Produkte von now by hülsta, Tempur, Team 7, die Hausmarke, göhring, Musterring, bhd, Box, brühl, moll, B + M Leuchten, Joop, Royal Garden, Miele, Spectral, Centastar, Rimowa, Toro/ff.

Freizeitpark Ruhpolding
83324 Ruhpolding
Vorderbrand 7
0049/86 63/14 13
www.freizeitpark.by

€ 0,50 Erm. pro Person. In der Ausflugsregion Chiemgau/Chiemsee im deutschen Eck zu Österreich finden Sie den Freizeitpark Ruhpolding. Attraktionen: Kristallbergwerk mit Schürfstollen, Drachennitt Siegfried, Berg der Dinosaurier, Babyland, Rutschparadies, Box-Autos, Abenteuerspielgelände, Bayerische Bockerbahn, Erlebnisrestaurant „Tischlein Deck Dich“ mit Indoor-Spielbereich. ÖZ: Ostern–Anfang Nov., 9.00–18.00 Uhr. Der Park für jedes Freizeittwetter. Bei Regenwetter 70 % überdachte Attraktionen, bei Sommerhitze Abkühlung unter den alten ehrwürdigen Bäumen.

SÜDTIROL

Reschenseeschiffahrt
Sport Winkler
39027 Reschen/Südtirol
Hauptstr. 24
0039/473/63 31 26 od. 338/49 67 810
info@sport-winkler.it
www.sport-winkler.it

Ganzjährig 25 % Erm. auf die Schifffahrt.

FAMILIENPASS IM INTERNET:

www.familienpass-tirol.at • juff.familie@tirol.gv.at

Top-Qualität zum besten Preis.

Ob für die ganz Kleinen, den Kindergarten oder die Schule: Kinderschuhe von Jello zeichnen sich durch Funktionalität, hohen Tragekomfort, trendiges Design und perfekt auf Kinderfüße abgestimmte Passform aus. Kommen Sie zu Jello und finden Sie höchste Qualität zum besten Preis.

www.jelloshoecompany.com

Ohne Stress ab in den Urlaub

Viele Wege führen von Tirol zu den Flughäfen in Salzburg und München. Die Piloten der Silberpfeil-Flotte von Four Seasons Travel kennen sie alle und bringen sie entspannt zum Flieger – damit hat Ihr Urlaub schon gewonnen. Eine Reise mit Four Seasons Travel sieht so aus: Sie buchen den Shuttle bequem von zu Hause aus via Internet. Am großen Tag werden Sie von Ihrem Fahrer pünktlich vor der Haustür oder an einem vereinbarten Ort abgeholt. Sie nehmen Platz im modernen Kleinbus, der Fahrer verstaut das Gepäck und reicht Zeitungen und Wasser, damit Geist und Körper sich auf der kurzen Reise sofort wohlfühlen, und für die kleinen Gäste hat er auch eine Überraschung parat. Die Tour dauert rund 2 Stunden, auf dem Weg nach München oder Salzburg steigen maximal weitere 7 Passagiere zu, dann geht es direkt zum Terminal. Der Fahrer kennt sowohl Ihre Fluglinie wie auch den Schalter für den Checkin. So kommen Sie pünkt-

lich und entspannt am Flughafen an. Und keine Sorge wegen möglicher Staus – neuestes GPS und die Routine aus 23 Jahren Shuttle-Service machen die Four Seasons Chauffeure zu Pfadfinder-Meistern, sie kennen wirklich jeden Schleichweg. Und der Heimweg? Sie kommen mit Ihrem Gepäck zum Schalter, Four Seasons ist in jedem Terminal präsent. Nach durchschnittlich 20 Minuten beginnt schon die Fahrt und Sie kommen erholt zu Hause an. Natürlich gelangen Sie auch mit Taxi, Bahn und S-Bahn zum Flughafen, oder mit dem eigenen Auto. Doch Four Seasons spart Ihnen den gesamten Stress, einiges an Zeit und sogar Geld. Bei den günstigen Familienpass Angeboten von Four Seasons Travel kommt kein normales Zugticket mit und ein Parkhaus kann richtig teuer werden.

Probieren Sie es einfach aus, es wird Ihnen gefallen.
www.tirol-taxi.at

Wir freuen uns, Sie Ihrem Urlaub ein Stück näher bringen zu dürfen

Familienpassinhaber buchen bei uns mit Ermässigung exklusiv nur unter www.tirol-taxi.at

ENGLISCH Sprachferien mit Pfiff!

... schon seit 21 Jahren

English Village
Lachstatt, Oö.

Altersgruppe 10 – 15

08. – 21. August 2010
22. – 28. August 2010

- ❖ Sprachbarrieren verschwinden
- ❖ Wortschatz vergrößert sich
- ❖ Native speakers
- ❖ Ausgebildete Lehrer
- ❖ Einteilung nach Alter & Schulstufe
- ❖ Grammatik Workshops
- ❖ Vorbereitung auf's Schuljahr



ENGLISH FOR KIDS®
T. 01/667 45 79
www.e4kids.at

Geprüfte Qualität
Zertifiziert nach
ÖNORM EN 14804



Business Leader Award 2004 & 2005 für beste Dienstleistung und Innovation
Mit dem Tiroler Familienpass gibt es € 20,- bis € 40,- Rabatt

Netti's Safariwelt

Ich bin die auch!

Tiere sind meine Leidenschaft, und die Tierwelt Kenia zu erleben war ein lang gehegter Wunsch von mir. Dabei die außergewöhnliche Möglichkeit gehabt zu haben, dass wir gemeinsam in die faszinierende SAFARIWELT Kenia einsteigen und ich durch meine Erzählung Kinder daran teilhaben lassen möchte. Mir haben fünf tolle Bücher entstanden die wir mit der besten Kinder-Fachverlage und der besten Schriftstellerin in Österreich, Gaby-Buchner, veröffentlichen werden.

Kinder-Krebe-Hilfe

Wem unterstützt Netti mit dem Zeichen der gelben Sonne?

Gewinne 1 von 10 Büchern Netti's Safariwelt!

Einsendeschluss per Postkarte bis 31.5.10, Postkarte bitte an:
Maria-Antoinette Probsdorfer,
Nassreinerstr. 110,
A-6580 St. Anton am Arlberg

Bestellen Sie den Tiroler Familienpass und nutzen Sie die Vorteile!

mehr Spaß
mehr Tipps
mehr Sicherheit

Die Vorteile des Tiroler Familienpasses

- ▶ **Jahres-Abonnement für das Familienjournal Tirol:**
Eine Zeitschrift des Fachbereichs Familie, die 4-mal jährlich erscheint, mit vielen Tipps zu allen Familienthemen, von Erziehungsfragen bis zu Anregungen zur gemeinsamen Freizeitgestaltung. Hier finden Sie auch die aktuellsten Vorteilsgeber.
- ▶ **Mehr Informationen**
für Familienpass-Inhaber über aktuelle familienfreundliche Aktivitäten und Förderungsmaßnahmen des Landes und des Bundes.
- ▶ **Ermäßigungen bis zu 50%**
bei Vorteilsgebern in ganz Tirol: Freizeiteinrichtungen (von Freibädern bis zu Schilfliften), Gasthäuser, Geschäfte aller Branchen usw.
- ▶ **Familien-Sicherheitspaket**
Eine Versicherung bei Unfällen im Haushalt für den haushaltsführenden Elternteil. Erstattung der Kosten für Familienhilfe bis zu 3 Monaten, wenn das Familiennettoeinkommen unter einer bestimmten Einkommensgrenze liegt.
- ▶ **Zuschüsse für Ferienaktionen:**
Für bestimmte Ferienaktionen werden Zuschüsse gewährt, wenn das Familiennettoeinkommen unter den vorgesehenen Einkommensgrenzen liegt.

Antrag Tiroler Familien pass

Angaben zur/zum ANTRAGSTELLER/IN

Familienname, Vorname des/der Antragstellers/in	Geburtsdatum
Titel/Name _____	
Staatsbürgerschaft _____	
Vorname _____	
Straße _____	
PLZ/Ort _____	
Tel. _____	E-Mail _____

Familienname, Vorname des/der Ehegatten/in bzw. des/der Lebensgefährten/in	Geburtsdatum
Titel/Name _____	
Staatsbürgerschaft _____	
Vorname _____	

Angaben zu den Kindern, für die Familienbeihilfe bezogen wird und die ebenfalls an der angegebenen Adresse ihren Hauptwohnsitz haben.

Vorname (und Familienname, falls anders als Antragsteller/in)	Geburtsdatum

JUFF – Fachbereich Familie • Michael-Gaismair-Str.1 • 6020 Innsbruck
Servicetelefon 0800-800-508

Mit meiner Unterschrift bestätige ich die Richtigkeit der Angaben. Ich bin mit der automationsunterstützten Datenverarbeitung meiner Angaben für Zwecke des Tiroler Familienpasses einverstanden.

Eigenhändige Unterschrift Antragsteller/in

FAMILIENBEIHILFE bei CITROËN...

Beim Kauf eines neuen CITROËN Berlingo oder CITROËN C4 Picasso erhalten Sie pro Kind in der Familie zusätzlich 1 Jahr Garantie kostenlos! *

**Garantie-
verlängerung
kostenlos!**



**CITROËN C4 Picasso:
1.6 16V VTi ECO**

ab **19.860,-**
oder ab 129,- im Monat**

**CITROËN Berlingo
1.6 16V Emotion**

ab **15.990,-**
oder ab 99,- im Monat**



CITROËN BANK

CRÉATIVE TECHNOLOGIE



Verbrauch: 7,4-8,2 /100 km. CO2-Emission: 174 - 195 g/km. Symbolfotos, unverbindlich empfohlene Richtpreise inklusive NoVA und 20% USt Abgabe nur an Privatpersonen. Stand Februar 2010. Aktionsangebote beinhalten eine Händlerbeteiligung und sind an bestimmte Auslieferungsfristen gebunden. Druck- und Satzfehler vorbehalten. *Aktion gültig bei Kaufvertragsabschluss Februar/März 2010. Maximale Garantieverlängerung 3 Jahre. **Leasingangebot mit 41% Eigenleistung, 4 Jahre Laufzeit, garantierter Restwert. CITROËN Bank ist ein Service der Banque PSA Finance Niederlassung Österreich.

Dieses Angebot gilt exklusiv bei Ihren CITROËN Partnern:

**Autohaus Braschler & Fischer
GmbH & Co KG**, Langgasse 49,
6460 Imst, Tel: 05412/66262 oder
0676/846909690

Auto Tschugg & Partner GmbH,
Hallerstrasse 233, 6020 Innsbruck,
Tel: 0512/264265 od. 0676/898355511
www.tschugg-partner.at

Autohaus Hanl KG,
Trientgasse 50, 6020 Innsbruck
Tel: 0512/346296
www.autohaus-hanl.at